

明清中医临证小丛书

# 伤寒来苏集

清·柯琴  
撰

中国中医药出版社

明清中医临证小丛书

# 伤寒来苏集

清·柯琴 撰

王 晨 张黎临 赵小梅 校注

中国中医药出版社

·北 京·

## 图书在版编目 (CIP) 数据

伤寒来苏集/ (清) 柯琴撰; 王晨等校注. -北京: 中国中医药出版社, 1998  
(明清中医临证小丛书)  
ISBN 7-80089-678-1

I. 伤… II. ①柯… ②王… III. 伤寒杂病论-注释 IV  
. R222.12

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (98) 第 03538 号

中国中医药出版社出版

发行者: 中国中医药出版社

(北京市朝阳区东兴路 7 号 电话: 64151553

邮码: 100027)

印刷者: 北京市卫顺印刷厂

经销者: 新华书店总店北京发行所

开 本: 787×1092 毫米 32 开

字 数: 238 千字

印 张: 10.625

版 次: 1998 年 3 月第 1 版

印 次: 1999 年 10 月第 2 次印刷

册 数: 3501-6500

书 号: ISBN7-80089-678-1/R·677

定 价: 13.00 元

## 内 容 提 要

本书为清代医家柯琴撰著，包括《伤寒论注》四卷、《伤寒论翼》二卷、《伤寒附翼》二卷。柯氏首次以证名篇，重新编次，纲举目张，条理井然，使仲景之作，从此一新，也为后人进一步研究《伤寒论》开辟了崭新的道路，可谓贡献卓越。本书批诸注家之谬，悟仲景之旨，堪称历代注疏《伤寒论》的上乘之作。

本书适合中医各科临床医师参阅，尤其是研究《伤寒论》的必备参考书。

## 校 注 说 明

柯琴，字韵伯，号似峰，浙江慈溪文亭人，后迁居于吴之虞山（今江苏省常熟县），其生活的年代大约在清康熙、雍正年间（公元1662～1735年）。

柯氏是一位儒医，工诗善文，尤精于岐黄医学，一生安贫乐道，对于《内经》和《伤寒论》均有深刻研究，其治学态度严谨，一丝不苟。他曾谓“胸中有万卷书，笔底无半点尘者，始可著书；胸中无半点尘，目无半点尘者，才许作古书注疏。夫著书固难，而注疏更难。”其著有《内经合璧》，现已失传。另著有《伤寒论注》四卷、《伤寒论翼》二卷、《伤寒附翼》二卷，合称《伤寒来苏集》。书中辟诸家之谬，悟仲景之旨，阐幽发微，堪称历代研究、注疏《伤寒论》的上乘之作。柯氏主张伤寒的法则可以应用于杂病，这一见解，扩大了六经分证的临床应用，对后世医家有很大的启发。

《伤寒论》一书，自叔和编次后，章次混乱，仲景原篇已不可复见。柯氏首次以证名篇，重新编次，各从其类。这样的编次，纲举目张，条理井然，使仲景之作，从此一新，同时也为后人进一步研究《伤寒论》开辟了崭新的道路，可谓贡献卓越。此外，柯氏论证精辟，文义畅达，用词典雅，使本书更不失为一部脍炙人口的佳作。

此书一经问世，影响较大，各种版本较多，流传甚广。此次整理工作如下：

一、以中国中医研究院图书馆藏1821年据乾隆丙戌

(1766年)博古堂原本翻刻本为底本，以清务本堂刻本、清苏州扫叶山房刻本及上海科技校注本为校本精校而成。

二、原书目录分别列于各篇之前，为阅读之便，今一并提前，作为总目录。

三、底本中明显错字，予以径改。异体字、通假字、俗字等一律采用现代标准简化字，不再出注。

因校注者水平所限，书中定有不周之处，望读者批评指正。

校注者

## 卫 序

昔人尝论注书为难，盖文章家有辑诊钩深抉隐，穿凿而附会之，于作者本意，固茫乎未得。然自经史以及稗官杂说、金石志乘之文，供我捃摭搜采，以求合于古人立言之旨，虽夏后之璜，不无径寸之考，尚不害其为天球和璧也。若医以疗疾，经络脏腑、形神精气、变化阴阳，幽微莫测，非于三部九候深计穷搜，本我之灵心，启我之妙悟，而率尔命笔，不独置前人本旨于云雾中，其自误以误世，不为黄帝岐伯之罪人者几希。慈溪柯韵伯先生，夙称仲景功臣。著《伤寒论注》《论翼》二书，明而快，辨而精，譬之文章家左之预选之善，庄之向骚之逸乎。马子骧，比较其亥豕，订其谬舛，镂诸版以行世，使海内之论伤寒者，不堕王叔和之蒙翳，并不惑方中行、喻嘉言之歧说，其用心可谓勤矣。夫骧北奉慈命，注力于《灵》《素》，学成应世，已为当今卢扁，乃年逾古稀，精神矍铄，以苍颜浩发之叟，能逍遥于风雅翰墨之间，匪独其业之足传也。其更有得于医之外者，从可知矣。呜呼！伤寒一症，所系匪轻，一剂误投，神明消灭，良可悲已。李东垣、陶节庵辈，非不明晰详明，或掠影而剽光，或辞烦而理晦，旁门曲径，靡所适从，仲景之言虽存，仲景之旨几蔑，孰若韵伯论述之精，而骧北校讎之核乎。予故喜而为数言以弁诸首，至余之于医，未涉藩篱也。未识骧北以予言为河汉否？

岭南卫廷璞筠园氏拜书

## 马 序

余幼失怙，奉先慈命，弃举业，习医术，谓可养生，亦可济世。遂锐志于医，上自《灵》《素》，下及百家之书，探讨有年，愧未深造。独念伤寒一症，生死安危，关系甚速。仲景先师作《伤寒论》以垂后世，历年既久，未免残缺。再经后人颠倒纷纭，茫无头绪，学者无由以入，置之高阁。至宋·成无己始有注释，明·方中行《条辨》于前，喻嘉言《尚论》于后，各挥己意，自鸣一得，然未知尽合仲景之意否也。继获柯韵伯先生《伤寒论注》《论翼》二书，立言明彻，独出新裁，不落前人窠臼，仲景隐而未发之旨，抉以表著，俾仲景之精微奥妙，跃然心目之间，实有裨益于斯道。不敢自私，因时取二书订其舛讹，较其字画，付之剞劂，以公同好。表章前贤，嘉惠后学，不无少助云耳。

乾隆乙亥年荷月昆山七十老人马中驛題

## 原 序

余每览越人入虢之诊，望齐侯之色，未尝不慨然叹其才秀也。怪当今居世之士，曾不留神医药，精究方术，上以疗君亲之疾，下以救贫贱之厄，中以保身长全，以养其生。但竞逐荣势，企踵权豪，孜孜汲汲，惟名利是务，崇饰其末，忽弃其本，华其外而悴其内。皮之不存，毛将安附焉？卒然遭邪风之气，婴非常之疾，患及祸至，而方震栗，降志屈节，钦望巫祝，告穷归天，束手受败。赍百年之寿命，持至贵之重器，委付凡医，恣其所措。咄嗟呜呼！厥身已毙，神明消灭，变为异物，幽潜重泉，徒为啼泣。痛夫举世昏迷，莫能觉悟，不惜其命，若是轻生，彼何荣势之云哉？而进不能爱人知人，退不能爱身知己，遇灾值祸，身居厄地，蒙蒙昧昧，蠢若游魂。哀乎！趋世之士，驰竞浮华，不固根本，忘躯徇物，危若冰谷，至于是也。余宗族素多，向余二百，建安纪年以来，犹未十稔，其死亡者三分有二，伤寒十居其七。感往昔之沦丧，伤横夭之莫救，乃勤求古训，博采众方，撰用《素问》九卷、《八十一难》、《阴阳大论》、《胎胪药录》，并平脉辨症为《伤寒杂病论》，合十六卷。虽未能尽愈诸病，庶可以见病知源。若能寻余所集，思过半矣。夫天布五行，以运万类，人禀五常，以有五脏。经络府俞，阴阳会通，玄冥幽微，变化难极。自非才高识妙，岂能探其理致哉。上古有神农、黄帝、岐伯、伯高、雷公、少俞、少师、仲文，中世有长桑、扁鹊，

汉有公乘阳庆及仓公，下此以往，未之闻也。观今之医，不念思求经旨，以演其所知，各承家技，终始顺旧。省疾问病，务在口给。相对斯须，便处汤药。按寸不及尺，握手不及足，人迎趺阳，三部不参，动数发息，不满五十，短期未知决诊，九候曾无仿佛。明堂阙庭，尽不见察，所谓管窥而已。夫欲视死别生，实为难矣。孔子云：“生而知之者上，学则亚之。多闻博识，知之次也。”余宿尚方术，请事斯语。

汉长沙守南阳张机序。

## 自序

尝谓胸中有万卷书，笔底无半点尘者，始可著书；胸中无半点尘，目无半点尘者，才许作古书注疏。夫著书固难，而注疏更难。著书者往矣，其间几经兵燹，几番播迁，几次增删，几许抄刻，亥豕者有之，杂伪者有之，脱落者有之，错简者有之。如注疏者着眼，则古人之隐旨明、尘句新；注疏者失眼，非依样葫芦，则另寻枝叶，鱼目混珠，砒砭胜玉矣。《伤寒论》一书，经叔和编次，已非仲景之书。仲景之文遗失者多，叔和之文附会者亦多矣。读是书者，必凝神定志，慧眼静观，逐条细勘，逐句研审。何者为仲景言，何者是叔和笔，其间若脱落、若倒句，与讹字、衍文，须一一指破，顿令作者真面目见于语言文字间。且其笔法之纵横、详略不同，或互文以见意，或比类以相形，可因此而悟彼、见微而知著者，须一一提醒。更令作者精神见于语言文字之外，始可羽翼仲景，注疏《伤寒》。何前此注疏诸家，不将仲景书始终理会，先后合参，但随文敷衍，故彼此矛盾，黑白不辨。令砒砭与美璞并登。鱼目与夜光同珍。前此之疑辨未明，继此之迷涂更远。学者将何赖焉？如三百九十七法之言，既不见于仲景之序文。又不见于叔和之序例，林氏倡于前，成氏、程氏和于后，其不足取信。王安道已辨之矣，而继起者，犹琐琐于数目，即丝毫不差，亦何补于古人，何功于后学哉？然此犹未为斯道备累也。独怪大青龙汤，仲景为伤寒中风无汗

而兼烦躁者设，即加味麻黄汤耳。而谓其伤寒见风，又谓之伤风见寒，因以麻黄汤主寒伤营，治营病而卫不病；桂枝汤主风伤卫，治卫病而营不病；大青龙主风寒两伤营卫，治营卫俱病。三方割据瓜分。太阳之主寒多风少、风多寒少，种种蛇足，羽翼青龙，曲成三纲鼎立之说，巧言簧簧，洋洋盈耳，此郑声所为乱雅乐也。夫仲景之道，至平至易，仲景之六，人人可入，而使之茅塞如此，令学者如夜行歧路，莫之指归，不深可悯耶？且以十存二三之文，而谓之全篇，手足厥冷之厥，混同两阴交尽之厥，其间差谬，何可殫举？此愚所以执卷长吁，不能已于注疏也。丙午秋，校正《内经》始成，尚未出而问世。以《伤寒》为世所甚重，故将仲景书校正而注疏之，分篇汇论，挈其大纲，详其细目，证因类聚，方随附之，倒句讹字，悉为改正，异端邪说，一切辨明。岐伯、仲景之隐旨，发挥本论各条之下，集成一帙，名《论注》。不揣卑鄙，敢就正高明，倘得片言首肯，亦稍慰夫愚者之千虑云尔。

慈水柯琴韵伯氏，题时己酉初夏也。

## 凡 例

一、《伤寒论》一书，自叔和编次后，仲景原篇不可复见。虽章次混淆，犹得寻仲景面目。方、喻辈各为更定，《条辨》既中邪魔，《尚论》浸循陋习矣，大背仲景之旨。琴有志重编，因无所据，窃思仲景有太阳证、桂枝证、柴胡证等辞，乃宗此义，以症名篇，而以论次第之。虽非仲景编次，或不失仲景心法耳。

一、起手先立总纲一篇，令人开卷便知伤寒家脉症得失之大局矣。每经各立总纲一篇，读此便知本经之脉症大略矣。每篇各标一症为题，看题便知此方之脉症治法矣。

一、是编以证为主，故汇集六经诸论，各以类从。其证是某经所重者，分列某经，如桂枝、麻黄等证列太阳，栀子、承气等证列阳明之类。其有变证化方，如从桂枝证更变加减者，即附桂枝证后；从麻黄证更变加减者，附麻黄证后。

一、叔和序例，固与仲景本论不合，所集脉法，其中有关于伤寒者，合于某证，即采附其间，片长可取，即得攀龙附骥耳。

一、六经中有证治疏略，全条删去者，如少阴病下利白通汤主之、少阴病下利便脓血桃花汤主之等类，为既有利脉微者与白通汤、腹痛小便不利与桃花汤主之之详，则彼之疏略者可去矣。又有脉症各别，不相统摄者，如太阳病发汗太多因致痉，与脉沉而细，病身热足寒等症，三条合一，论理甚明，故合之。

一、本论每多倒句，此古文笔法耳。如太阳病血症麻黄

汤主之句，语意在当发其汗下。前辈但据章句次序，不审前后文理，不顾衄家禁忌，竟谓衄后仍当用麻黄解表。夫既云衄乃解，又云自衄者愈，何得阵后兴兵？衄家不可发汗，更有明禁，何得再为妄汗？今人胶柱者多，即明理者，亦多为陶氏所惑，故将麻黄、桂枝、小青龙等条，悉为称正。

一、条中有冗句者删之，如桂枝证云：先发汗不解，而复下之，脉浮者不愈。浮为在外，须解外则愈。何等直捷！在外下更加“而后下之，故令不愈，今脉浮，故知在外”等句，要知此等繁音，不是汉人之笔。凡此等口角，如“病常自汗出”条，亦从删例。

一、条中有衍文者删之，有讹字者改之，有阙字者补之。然必详本条与上下条有据，确乎当增删改正者，直书之。如无所据，不敢妄动，发明注中，以俟高明之定夺。

一、加减方分两、制度、煎法，与本文同者，于本方下书本方加某味、减某味。或一篇数方，而后方煎法与前方同者，于方末书煎法同前。方中药味修治同前者，如麻黄去节、杏仁去皮之类，但不再注；附子必炮，若有生用者注之。

一、可汗不可汗等篇，鄙俚固不足取，而六经篇中多有叔和附入，合于仲景者取之。如太阳脉浮动数三、阳明论脾约脉症等条，与本论不合，无以发明，反以滋惑，剔出附后，候识者辨焉。

一、正文逐句圈断，俱有深意。如本论中一字句最多，如太阳病。“脉、浮、头、项、强、痛”六字，当作六句读，言脉气来尺寸俱浮，头与项强而痛。若脉浮两字连读，头项强痛而恶寒，作一句读，疏略无味。则字字读断，大义先明矣。如“心下温温欲吐，郁郁微烦”之类，温温、郁郁，俱不得连读，连读则失其义矣。

# 目 录

## 伤寒论注

|                 |      |                 |      |
|-----------------|------|-----------------|------|
| <b>卷一</b> ..... | (3)  | 桂枝加厚朴杏仁         |      |
| 伤寒总论 .....      | (3)  | 汤 .....         | (32) |
| 太阳脉症 .....      | (10) | 桂枝加芍药汤 .....    | (32) |
| 桂枝汤症上 .....     | (14) | 桂枝加大黄汤 .....    | (32) |
| 桂枝汤 .....       | (21) | 茯苓桂枝白术甘草        |      |
| 桂枝汤症下 .....     | (23) | 汤 .....         | (32) |
| 桂枝二麻黄一汤 .....   | (31) | 桂枝加桂汤 .....     | (32) |
| 桂枝加附子汤 .....    | (31) | 桂枝去芍药加蜀漆龙       |      |
| 桂枝去芍药生姜新加       |      | 骨牡蛎救逆汤 .....    | (32) |
| 人参汤 .....       | (31) | 桂枝甘草龙骨牡蛎        |      |
| 芍药甘草附子汤 .....   | (31) | 汤 .....         | (32) |
| 桂枝甘草汤 .....     | (31) | 甘草干姜汤 .....     | (34) |
| 茯苓桂枝甘草大枣        |      | 芍药甘草汤 .....     | (34) |
| 汤 .....         | (31) | <b>卷二</b> ..... | (36) |
| 桂枝去桂加茯苓白术       |      | 麻黄汤症上 .....     | (36) |
| 汤 .....         | (31) | 麻黄汤 .....       | (41) |
| 桂枝人参汤 .....     | (31) | 麻黄汤症下 .....     | (42) |
| 葛根黄连黄芩汤 .....   | (32) | 麻黄桂枝合半汤 .....   | (42) |
| 桂枝去芍药加附子        |      | 厚朴生姜半夏甘草人       |      |
| 汤 .....         | (32) | 参汤 .....        | (44) |

|           |      |            |       |
|-----------|------|------------|-------|
| 麻黄杏仁甘草石膏汤 | (45) | 旋覆代赭石汤     | (68)  |
| 麻黄连翘赤小豆汤  | (45) | 抵当汤症       | (69)  |
| 葛根汤症      | (46) | 抵当汤        | (70)  |
| 葛根汤       | (47) | 抵当丸        | (70)  |
| 桂枝加葛根汤    | (47) | 桃仁承气汤      | (71)  |
| 葛根加半夏汤    | (47) | 火逆诸症       | (72)  |
| 大青龙汤症     | (48) | 痉湿暑症       | (76)  |
| 大青龙汤      | (51) | 桂枝附子汤      | (78)  |
| 小青龙汤      | (53) | 桂枝附子去桂加白术汤 | (78)  |
| 五苓散症      | (54) | 甘草附子汤      | (79)  |
| 五苓散       | (58) | <b>卷三</b>  | (82)  |
| 茯苓甘草汤     | (58) | 阳明脉症上      | (82)  |
| 十枣汤症      | (58) | 蜜煎方        | (86)  |
| 十枣汤       | (59) | 猪胆汁方       | (86)  |
| 陷胸汤症      | (59) | 阳明脉症下      | (95)  |
| 大陷胸汤      | (61) | 栀子豉汤症      | (99)  |
| 大陷胸丸      | (61) | 栀子豉汤       | (102) |
| 小陷胸汤      | (62) | 栀子甘草豉汤     | (102) |
| 泻心汤症      | (64) | 栀子生姜豉汤     | (102) |
| 生姜泻心汤     | (64) | 栀子干姜汤      | (103) |
| 甘草泻心汤     | (65) | 栀子厚朴汤      | (103) |
| 半夏泻心汤     | (65) | 栀子柏皮汤      | (104) |
| 干姜黄连黄芩人参汤 | (67) | 瓜蒂散症       | (105) |
| 大黄黄连泻心汤   | (67) | 瓜蒂散        | (106) |
| 附子泻心汤     | (67) | 白虎汤症       | (108) |
| 赤石脂禹余粮汤   | (68) | 白虎汤        | (110) |
|           |      | 白虎加人参汤     | (110) |
|           |      | 茵陈汤症       | (111) |

|                 |       |                   |       |
|-----------------|-------|-------------------|-------|
| 茵陈蒿汤 .....      | (112) | 附子汤 .....         | (150) |
| 承气汤症 .....      | (112) | 真武汤症 .....        | (150) |
| 调胃承气汤 .....     | (120) | 真武汤 .....         | (150) |
| 大承气汤 .....      | (121) | 理中丸症 .....        | (152) |
| 小承气汤 .....      | (121) | 理中丸 .....         | (152) |
| 少阳脉症 .....      | (122) | 桃花汤症 .....        | (152) |
| 柴胡汤症 .....      | (124) | 桃花汤 .....         | (153) |
| 小柴胡汤 .....      | (125) | 四逆汤症上 .....       | (153) |
| 柴胡桂枝汤 .....     | (129) | 四逆汤 .....         | (156) |
| 柴胡桂枝干姜汤 ...     | (130) | 通脉四逆汤 .....       | (157) |
| 柴胡加龙骨牡蛎汤 .....  | (131) | 通脉四逆加猪胆汁汤 .....   | (157) |
| 大柴胡汤 .....      | (133) | 麻黄升麻汤 .....       | (157) |
| 建中汤症 .....      | (134) | 四逆汤症下 .....       | (158) |
| 小建中汤 .....      | (136) | 当归四逆汤 .....       | (158) |
| 黄连汤症 .....      | (136) | 当归四逆加吴茱萸生姜汤 ..... | (158) |
| 黄连汤 .....       | (136) | 姜汤 .....          | (158) |
| 黄芩汤症 .....      | (137) | 茯苓四逆汤 .....       | (159) |
| 黄芩汤 .....       | (137) | 干姜附子汤 .....       | (160) |
| <b>卷四</b> ..... | (138) | 吴茱萸汤症 .....       | (160) |
| 太阴脉症 .....      | (138) | 吴茱萸汤 .....        | (161) |
| 三白散症 .....      | (141) | 白通汤症 .....        | (161) |
| 三物白散 .....      | (141) | 白通汤 .....         | (161) |
| 少阴脉症 .....      | (142) | 白通加猪胆汁汤 ...       | (162) |
| 麻黄附子汤症 .....    | (147) | 黄连阿胶汤症 .....      | (162) |
| 麻黄附子细辛汤 ...     | (148) | 黄连阿胶汤 .....       | (162) |
| 麻黄附子甘草汤 ...     | (148) | 猪苓汤症 .....        | (163) |
| 附子汤症 .....      | (149) | 猪苓汤 .....         | (163) |
|                 |       | 猪肤汤症 .....        | (164) |